

Arş.Gör.Dr. Saliha Seniz COŞKUN

Kişisel Bilgiler

İş Telefonu: [+90 212 440 0000](tel:+902124400000) Dahili: 15917

E-posta: seniz.coskun@istanbul.edu.tr

Web: <http://aves.istanbul.edu.tr/seniz.coskun/>

Posta Adresi: Ordu Cad. No:6 PK:34459 Beyazıt-İstanbul

Uluslararası Araştırmacı ID'leri

ScholarID: [zj0vY-QAAAAJ](https://scholar.google.com/citations?user=zj0vY-QAAAAJ)

ORCID: 0000-0003-2571-7350

Publons / Web Of Science ResearcherID: AAC-5809-2020

Yoksis Araştırmacı ID: 42242

Eğitim Bilgileri

Doktora, İstanbul Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edebiyat Fakültesi Bölümü, Türkiye 2015 - 2021

Yüksek Lisans, İstanbul Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Batı Dilleri Ve Edebiyatları Anabilim Dalı/İspanyol Dili Ve Edebiyatı Bilim Dalı, Türkiye 2012 - 2015

Lisans, İstanbul Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Batı Dilleri Ve Edebiyatları Bölümü/İspanyol Dili Ve Edebiyatı Anabilim Dalı, Türkiye 2006 - 2010

Lisans, Hacettepe Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Çeviribilim Bölümü (İngilizce), Türkiye 2001 - 2005

Yabancı Diller

İngilizce, C1 İleri

İspanyolca, C1 İleri

Sertifika, Kurs ve Eğitimler

İş Sağlığı ve Güvenliği, İŞ SAĞLIĞI VE GÜVENLİĞİ EĞİTİMİ, İstanbul Üniversitesi, 2023

Diğer, EĞİTİCİNİN EĞİTİMİ SERTİFİKA PROGRAMI, Sakarya Üniversitesi, 2022

Eğitim Yönetimi ve Planlama, III. Jornadas de Formación de Profesorado ELE de la Universidad del Bósforo (III.

İspanyolcanın Yabancı Dil Olarak Öğretimi Çalıştayı, Boğaziçi Üniversitesi (Cervantes Enstitüsü ve İspanya Büyükelçiliği organizasyonu ile), 2016

Eğitim Yönetimi ve Planlama, II. İspanyolcanın Yabancı Dil Olarak Öğretimi Çalıştayı, Boğaziçi Üniversitesi (Cervantes Enstitüsü ve İspanya Büyükelçiliği organizasyonu ile), 2015

Yabancı Dil, Curso de Castellano para Extranjeros, Universidad Nacional de Santiago del Estero Departamento de Lenguas Extranjeras, 2009

Yabancı Dil, DELE, Instituto Cervantes (Estambul), 2008

Yabancı Dil, Curso de Lengua y Cultura Españolas para Extranjeros, La Universidad Autónoma de Madrid, 2008

Yaptığı Tezler

Doktora, REPRESENTACIÓN DE LA MUJER EN LA NOVELA ESPAÑOLA CONTEMPORÁNEA ESCRITA POR MUJERES,

İstanbul Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edebiyat Fakültesi Bölümü, 2021

Yüksek Lisans, LA MUJER EN LAS NOVELAS: PEPITA JIMÉNEZ DE JUAN VALERA Y MEMORIAS DE UN SOLTERÓN DE EMILIA PARDO BAZÁN, İstanbul Üniversitesi, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edebiyat Fakültesi Bölümü, 2015

Araştırma Alanları

Sosyal ve Beşeri Bilimler, Dil ve Edebiyat, Batı Dilleri ve Edebiyatları, İspanyol Dili ve Edebiyatı

Akademik Unvanlar / Görevler

Okutman, Ankara Üniversitesi, Tömer, İngilizce, 2006 - 2011

Verdiği Dersler

ÖĞRETMENLİK UYGULAMASI, Lisans, 2023 - 2024

İSPANYOLCA DİL UYGULAMALARI IV, Lisans, 2022 - 2023

İSPANYOLCA SÖZLÜ ANLATIM BECERİLERİ, Lisans, 2022 - 2023

İspanyolca VI, Lisans, 2022 - 2023

KÜLTÜREL ETKİNLİKLER II, Lisans, 2022 - 2023

İSPANYOL KÜLTÜR TARİHİ IV, Lisans, 2022 - 2023

İspanyolca VI, Lisans, 2022 - 2023

Zorunlu Yabancı Dil: İspanyolca VII, Lisans, 2022 - 2023

ZORUNLU YABANCI DİL: İSPANYOLCA V, Lisans, 2022 - 2023

İSPANYOLCA ÇEVİRİ III, Lisans, 2022 - 2023

Verdiği Kurs ve Eğitimler

Coşkun Adıgüzel S. S., İspanyolca Başlangıç Seviyesi Kursu, 2023 - 2023

Diğer Dergilerde Yayımlanan Makaleler

- I. **LOVE, HONOR AND RACE IN DON ÁLVARO OR THE FORCE OF FATE BY DUQUE DE RIVAS**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
International Journal of Arts, Humanities and Social Sciences, cilt.3, sa.10, ss.52-59, 2022 (Hakemli Dergi)
- II. **ESTEREOTIPOS DE LA MUJER EN LA NOVELA ALGO TAN PARECIDO AL AMOR DE CARMEN AMORAGA**
Coşkun Adıgüzel S. S.
Social Science Development Journal, cilt.7, sa.33, ss.118-126, 2022 (Hakemli Dergi)
- III. **Locura de Maximiliano en Fortunata y Jacinta: un estudio psicoanalítico**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
Molesto: Edebiyat Araştırmaları Dergisi, cilt.1, sa.1, ss.13-23, 2018 (Hakemli Dergi)
- IV. **Emilia Pardo Bazán'ın Memorias de un solterón Adlı Romanındaki Erkek Başkaraktère Psikanalitik Feminist Kuram Işığında Bakış**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
Litera: Dil, Edebiyat ve Kültür Araştırmaları Dergisi, cilt.26, sa.2, ss.31-38, 2017 (Hakemli Dergi)

Kitap & Kitap Bölümleri

- I. **Rosa Montero: Romanları ve İspanyol Edebiyatındaki Yeri**
Coşkun Adıgüzel S. S.
İspanya: Çağdaş Dört Yazar Üzerine İnceleme (Angel Lertxundi, Rosa Montero, Eduardo Mendoza, Manuel Vázquez Montalbán), Zeynep Şekercan Duman, Editör, Kriter, İstanbul, ss.37-70, 2022
- II. **İspanyol Altın Çağ Tiyatrosu: Genel Hatları, Önemi ve Türkiye'deki Durumu**
Coşkun Adıgüzel S. S., Kılıç E.
İspanyol Dili ve Edebiyatı Araştırmaları, Rafael Carpintero Ortega, Ebru Yener Gökşenli, Mehmet İlgürel, María Jesús Horta Sanz, Leman Gürlek, María Antonia Büyükkoyuncu, Ricardo Campos Bloss, Zeynep Önal, Editör, Hiperyayın, İstanbul, ss.15-28, 2020
- III. **İspanya'da Demokrasiye Geçiş Döneminden Günümüze Kadın**
Coşkun Adıgüzel S. S.
İspanya: Kültür, Toplum, Edebiyat İncelemeleri, Coşkun Adıgüzel S.S., Editör, Kriter, İstanbul, ss.1-16, 2019
- IV. **A PSYCHOANALYTIC FEMINIST READING OF "THE RED STOCKINGS" BY EMILIA PARDO BAZÁN**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
ESTUDIOS Y HOMENAJES HISPANOAMERICANOS III, Pandís Pavlakis E., Symeonidis H., Drosos D., Papageorgíou A., Editör, Ediciones Del Orto, Madrid, ss.53-60, 2015

Hakemli Kongre / Sempozyum Bildiri Kitaplarında Yer Alan Yayınlar

- I. **Aplicación del marco PETRA-E para la formación de traductores literarios ESP-TUR en la Universidad de Estambul**
Carpintero Ortega R., Coşkun Adıgüzel S. S., Horta Sanz M. J., Üstbaş M., Kipmen S.
VII. ULUSLARARASI DİLBİLİM VE EDEBİYAT GÜNLERİ VII JORNADAS INTERNACIONALES HISPÁNICAS DE LITERATURA Y LINGÜÍSTICA, İstanbul, Türkiye, 26 Nisan 2023, ss.61-79
- II. **Lope de Vega'nın Fuenteovejuna Adlı Eserinin Türkçeye Çevirisinde Karşılaşılan Sorunlar ve Çevirmenin Karar Verme Süreci**
Coşkun S. S.
VII. Uluslararası Dilbilim ve Edebiyat Günleri, İstanbul, Türkiye, 26 - 28 Nisan 2023, ss.64-65
- III. **İspanyol Altın Çağ Tiyatrosu ve Bunun Türkiye'deki Durumu**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S., Kılıç E.
VI. Uluslararası Dilbilim ve Edebiyat Günleri/II. Uluslararası İspanyol ve Latin Amerika Edebiyatları, Kültürleri Sempozyumu, İstanbul, Türkiye, 8 - 09 Mayıs 2019, ss.38-39
- IV. **Pedro de Urdemalas: 16. Yüzyılın İstanbul'xxunda İspanyol Bir Tutsak/Hekim (Çeviri)**
CARPINTERO ORTEGA R., COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
IV. Roman Kahramanları İstanbul Edebiyat Festivali, İstanbul, Türkiye, 10 - 12 Nisan 2019, ss.218-232
- V. **Asılacak Kadın ve Las Edades de Lulú Adlı Romanlarda Dile Gelen Kadın Başkahramanlar**
COŞKUN ADIGÜZEL S. S.
VI. Uluslararası Karşılaştırmalı Edebiyat Bilimi Kongresi, Konya, Türkiye, 12 - 14 Ekim 2016, ss.778-785

Diğer Yayınlar

- I. **Fairfly (Çeviri Eser)**
Coşkun Adıgüzel S. S.
Diğer, ss.1-93, 2022
- II. **Marilyn- Bir Biyografi (Çeviri) A7 Kitap**
Coşkun Adıgüzel S. S.
Diğer, ss.1-180, 2022
- III. **Fuenteovejuna (İspanyolcadan çeviri-iki çevirmenli) Türkiye İş Bankası Kültür Yayınları Hasan Ali Yücel Klasikler Dizisi**

Coşkun Adıgüzel S. S.

Diğer, ss.1-136, 2022

IV. **Rafael Carpintero**, "Pedro de Urdemalas: 16. Yüzyılın İstanbul'unda İspanyol Bir Tutsak/Hekim" (çeviri)

COŞKUN ADIGÜZEL S. S.

Diğer, ss.218-232, 2019

Bilimsel Dergilerdeki Faaliyetler

Litera: Dil, Edebiyat ve Kültür Araştırmaları Dergisi, Yayın Kurul Üyesi, 2019 - Devam Ediyor

Etkinlik Organizasyonlarındaki Görevler

Önal E. Z., COŞKUN S. S., ŞEKER B., YENER GÖKŞENLİ E., VII. Uluslararası Dilbilim ve Edebiyat Günleri, Bilimsel Kongre / Sempozyum Organizasyonu, İstanbul, Türkiye, Nisan 2023

Bilimsel Araştırma / Çalışma Grubu Üyelikleri

İspanyolca Edebiyat Çevirmeni Eğitimi, İstanbul Üniversitesi, Turkey, <https://avesis.istanbul.edu.tr/arastirma-grubu/ispedcev>, 2022 - Devam Ediyor

Metrikler

Yayın: 21

Kongre ve Sempozyum Katılımı Faaliyetleri

VI. Uluslararası Dilbilim ve Edebiyat Günleri/II. Uluslararası İspanyol ve Latin Amerika Edebiyatları, Kültürleri Sempozyumu, Katılımcı, İstanbul, Türkiye, 2019

VI.Uluslararası Karşılaştırmalı Edebiyat Bilimi Kongresi, Katılımcı, Konya, Türkiye, 2016

I CONGRESO INTERNACIONAL SOBRE IBEROAMERICA:"Estudios iberoamericanos: el texto y su contexto", Katılımcı, Atina, Yunanistan, 2014

Burslar

Erasmus Öğrenci Hareketliliği, Üniversite, 2017 - 2018

Becas MAEC-AECID para extranjeros, Yabancı Ülkelerin Resmi Kurumları, 2009 - 2009

Akademi Dışı Deneyim

Ankara Üniversitesi Türkçe Öğretim Merkezi İstanbul/Taksim Şubesi